



2015年4月3日
園遊会にて

わーくさぽーら



目次

- ・表紙
- ・わーくさぽーと Pono 竣工式
- ・御寄贈、御寄付金
- ・わーくさぽーと Pono 概要
- ・災害時における介護施設の対応研修
- ・防災訓練研修
- ・セクションニュース1,2
- ・新規入所ご利用者紹介
- ・インクルーシブケアセンター紹介
- ・園遊会
- ・地域貢献活動
- ・平成 27 年度物故者追悼法要
- ・御寄附、新規職員紹介
- ・平成 27 年度事業計画
- ・裏表紙・駅伝部活動報告(金剛葛城山駅伝)

2015. 4. 16 発行
美吉野園広報誌
NO.43



社会福祉法人 総合施設 美吉野園



さる三月十九日、多数のご来賓の方々にご臨席賜り、社会福祉法人総合施設美吉野園 障害者福祉サービス事業所

「わーくさぽーとPono」の竣工披露をさせて頂きました。当施設は障害があり、働きたくても、一般企業で雇用される事が困難な方々が働く喜びと機会を創り出す場として、昭和五十七年より三十数年事業を進めてまいりましたが施設の老朽化が著しく、安全性と利便性を欠く事となつた為、平成十五年県の補助を受け、施設整備を進めてまいりました。

施設の外観は和風を取り入れたモダンな建築物で、内部は自然の風が流れる解放感あるものとなっております。個々の障害特性に合わせ一人ひとりが落ち着いて創作活動、生産活動に取り組む事ができる環境で個別支援を重視した造りとなっております。

今後、この解放感あふれる施設で創作活動やたくさんの想いが詰まった手作りの味わいのあるクッキー作りを通して地域の方と触れ合い、地域が必要とする福祉ニーズに対応できる事業所として、地域における障害福祉の拠点施設となるよう、貢献してまいります。

この施設は名前を「Pono（ポノ）」とします。Ponoとはハワイ語で「物事がちょうどいいバランスの調和のとれた状態」という意味です。支える側と支えられる側といった旧来の概念を打ち破り、地域福祉の一翼を担う存在を目指し、当法人の新たな歴史を築いていく所存でございます。

今後ともご指導、ご鞭撻の程よろしくお願い申し上げます。

社会福祉法人総合施設 美吉野園

理事長 東 好子

わーくさぽーとPono竣工式

あいにくの空模様の中、障害福祉サービス事業所「わーくさぽーとPono」竣工式典を衆議院議員 田野瀬太道氏ご代理、奈良県議会議員 国中憲治氏はじめ、23名のご来賓と主催者 19名で挙行了いたしました。

オープニングでは、わーくさぽーとPonoのご利用者が働く楽しさ、そして仲間と過ごす楽しさをアルバムにまとめたビデオの放映を行いました。

式典では理事長 東好子からの式辞、続いて副理事長 森川敬介より工事経過報告、そして施工にあたられました株式会社森下組 代表取締役 社長 森下秀城様、設計にあたられました株式会社福本設計 代表取締役 社長 福本保治様に 対し感謝状・記念品の贈呈が行われました。

引き続きご来賓 4名様の方々によりご祝辞を頂きました。

- ・衆議院議員 秘書 伊藤典明様
(田野瀬太道様 ご代理)
- ・県議会議員 国中憲治様
- ・奈良県健康福祉部 次長 土井敏多様
(同部部長 江南政治様 ご代理)
- ・大淀町役場 住民福祉部長 中出栄一様
(町長 岡下守正様 ご代理)



続いてご来賓紹介、祝電披露、寄贈のお礼ならびに紹介、主催者紹介、最後に閉式の辞と滞りなく行われました。

わーくさぼーと Pono（ポノ）に寄贈して頂きました。



北川 秀修様より 50型テレビ



和所 健二様より 絵画 月坂誠「初冬の北壁」



武次 タツヨ様より 押し花



家族会様より 絵画 ヒロ・ヤマガタ

わーくさぼーとPono竣工式においてご寄附をいただいた方々

坂本 稜代 様 坂本 一栄 様	200,000 円	岡田 龍子 様	10,000 円
仲西 愛子 様	10,000 円	久保 純一 様	20,000 円
松本 眞 様	30,000 円	中出 篤伸 様	20,000 円
森本 沃子 様	10,000 円	※ 本人様のご都合により、他 9 名の方々の お名前・金額は控えさせていただきます。	

あたたかいご支援、誠にありがとうございます。
ご利用者の質の向上に努め、有意義に役立たせていただきます。



障害者福祉サービス事業所

(生活介護事業・就労継続B型支援事業)



桜で有名な吉野の玄関口に位置した自然豊かな大淀に長らく大淀授産所として歩んできましたが、新たに新築し心機一転『わーくさぽーと Pono』として生まれ変わりました。今まで以上にひとり一人の生活を大切に支援させていただきます。当施設では、アート活動、軽作業・軽運動のほか様々なレクリエーションを通して、充実した日々を過ごして頂く生活介護事業と、一般就労の困難な方に仕事を提供し工賃を支給する就労継続B型支援事業を行っています。

●サービス名称・定員

- ・障害福祉サービス事業所（多機能型事業）
 - 生活介護事業 15名
 - 就労継続B型支援事業 25名
- ・日中一時支援事業



就労B型作業棟↑



↑相談室



厨房↑



食堂



クッキー棟



個別活動ルーム



生活介護活動棟→



「災害時における介護施設の対応」研修会

日時：平成 27 年 3 月 3 日(火) 場所：イーストホール

「高齢者ケアセンターながた」施設長の山内賢治様を講師として迎え、倫理研修の一環として「災害時における施設の対応」について約 1 時間の講演をして頂きました。



突然襲ってくる災害に対して、介護施設はどのように対応すればいいのか、入居者・利用者の安全確保・生活物資の確保・さらに地域住民の一時避難受け入れなど、様々な状況が予測される中、まずは自分の命を守らないとご利用者の命も救えない事、平日頃から施設の立地条件や近隣地域の事を自ら学んでいく姿勢が大切だとおっしゃっていました。

山内様の施設は神戸市長田区にあり、阪神淡路大震災を経験したことによって災害時に介護施設が地域で果たすべき役割の重要性に気付き、施設独自の地震防災マニュアルを作り、それを職員間でしっかりと共有する事がいざという時にパニックに陥らず、スムーズな協力体制が築いていけるとのお話でした。



講演後には職員からの質問に対し、被災時に地域住民を受け入れた時の施設の様子を詳しく話して下さいました。

「災害が起こってから新たに出来ることはほとんど無い。災害がなくても事前にやらなければならないことがある。やらなければならないことをしていれば、非常時に少なくとも施設の機能は維持出来る。」とお言葉をいただき終演しました。貴重かつ大変な苦労を経験された山内氏の言葉には 1 つ 1 つ説得力があり、今後の美吉野園において災害時への対応策を考えるにあたり、大変有益な公演となりました。

非常災害訓練

3月4日、5日の二日間、事務所、特養、老人寮合同での非常災害訓練を行いました。災害時に安全・迅速に避難が出来るための研修内容で、避難時に負傷者の搬送する為の準備と手順や担架での搬送方法、担架なしでの移動方法、火災が起きた時の消火方法、実際に消火器（中身は水）を使いました。また備蓄食の確認なども行いました。平穏な日常を過ごしていると危機感が無くなってしまい、訓練であっても実際に行ってみると焦ってしまうことがあります。そういった反省点も見つかり、実際に起った時にはもっと焦るのはわかっているのです。日々の訓練の繰り返しが必要であることが良く分かる研修となりました。

法人全体での災害研修を受けた翌日でもあり、いつも以上に真剣な取り組みとなりました。



セクションニュース 1

特養寮

3月6日、外出支援として高取町の町屋雛めぐりに出かけました。晴天に恵まれ、絶好の散歩日和となりご利用者も自然と笑顔があふれます。



とても大きな雛段に飾られた、たくさんの雛人形や町屋に飾られた大小さまざまな雛人形。皆さま時を忘れ、見入っておられました。休憩で立ち寄った喫茶店にてケーキなどを注文しておられました。イチゴのケーキがとてもおいしそうでした。



吉野学園

二月十七日～二十二日
奈良市アトスペース上三条
二月二十七日～三月一日

かしはら万葉ホール 展示ギャラリーの二カ所において、「ちよっとみてみて！福祉施設職員が出会った表現と日常展」と題した展覧会がありました。

そこで、学園のご利用者も出展されたので、少し紹介いたします。

福西信夫様 作
廃材と釘だけで船を表現しています



平野功様 作
日々の想いを、自身の言葉でつないだ詩集です



大淀園



佐名伝村づくりの会の方々ボランティアに来てくださり、そば打ちを披露してくださいました。



地域のボランティアさんとの交流や目の前で打つそばを見て頂き楽しんで頂けました。

打ちたてのそばを昼食として皆さまに食べて頂き、「打ちたてのおそばは美味しいわ。」と大好評でした。



セクションニュース 2

老人寮

今年も、予防はしていたけど残念ながら感染症が流行ってしまいました。でも、職員、ご利用者がひとつになり短期間で終わる事が出来ました。予定していた新春レクも、少し延期になりましたが、行う事が出来き、流行っていた感染症もどこ吹く風で元氣よくみなさん楽しんでくださいました。

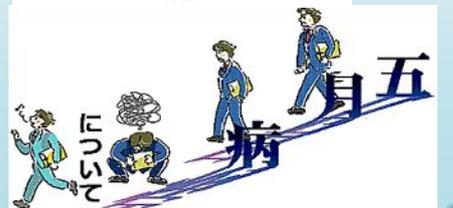
職員、ご利用者共に、笑顔あふれる一年を過ごしていきたいと思えます。

その他、地域交流として小学生にご利用者体験を実施し、お年寄りの疑似体験を行い少しかもしれないが、お年寄りの気持ちや、介護という仕事を理解して頂けたのではないかと思っています。もちろん職員も体験し、職員は食事も食べて経験しました。また、保育園児の卒園に記念品の贈呈を行いました。地域の皆さんにも、大変お世話になっています。



診療所

5月病になりやすいタイプ



『五月病』は正式な病名にあらず！
大学に入りたての学生さんや新社会人に五月頃、多く見られます。

新しい生活に夢中でいる間は良いが、それが一段落する五月頃に、知らず知らずの内に蓄積されていた心身の疲れや新しい環境、人間関係などについていけないストレスのせいで、やる気が出ず、ふさぎ込んでしまう状態が「五月病」です。

五月病にかからないようにするためには、ストレスをため込まないようにすることです。ストレスの無い人はいないと思いますが、そのストレスを「うまく解消しているか、どう付き合っているか」という事ではないでしょうか？

解消法としては、友達とおしゃべりする、スポーツを楽しむ等でしょう。アロマセラピーなども良いのではないのでしょうか？

抱えてしまったストレスは個人に合った気分転換で上手に発散しましょう。



新規ご利用者様のご紹介

「特養寮」



いけの
池野 てるこ
照子様



なかい
中井 アサノ様



はただ
畑田 げんいち
源一様



なかい
中井 キミエ様



もちもと
持本 ちえ
千恵様



まるたに
丸谷 ミチ子様



よしだ
吉田 ひさえ
久枝様



たにぐち
谷口 きよこ
清子様



にまた
二俣 ふみこ
文子様



なかにし
中西 サヤ子様



にしがき
西垣 ミツエ様



女性2名

「大淀園」



かしま
加島 まさみ
正美様



よしむら
吉村 かずひこ
三彦様



男性1名

インクルージョンセンター美吉野園

美吉野園

居宅介護支援センター

ケアマネジャーが、ご利用者と一緒にケアプランを作成し、適切なサービスが提供されるよう、事業者や関係機関との連絡・調整を行います

特色：医療や介護との連携

様々なサービスと連携



美吉野園

相談支援センター

相談支援専門員が、障害をお持ちのご利用者と一緒にサービス等利用計画を作成し、適切なサービスが提供されるよう、事業者や関係機関との連絡・調整を行います

特色：児童・精神・発達障害の方の相談等

様々なニーズに対応



インクルージョンケアセンター美吉野園

美吉野園

在宅介護支援センター



平成 27 年 4 月に開設しました

- ・医療・福祉・介護の専門家が、みなさんの悩みや相談ごとに、適切な援助の紹介や提案を行います。
- ・365日いつでもご相談ください。

- ・主な取り組み例
- 認知症予防教室
- 健康相談
- 腰痛予防体操
- 出前教室



インクルージョンセンター美吉野園



美吉野園

訪問看護ステーション



主治医の指示に基づき療養上のお世話や診療の補助を行います。在宅で医療が必要な方、いつでもご相談ください。

特色：24時間の緊急時対応可能

介護保険、医療保険（小児、難病、
精神疾患、ターミナルケアなど）



理学療法士による専門的なリハビリも行っていきます

美吉野園

訪問介護ステーション

高齢者や障害を問わず、食事・排泄・入浴などの
身体の介護や、掃除・洗濯・買い物・調理等の生活
の支援をします。

特色：障害サービス(行動援護、同行援護、
重度訪問介護、移動支援)、
介護保険に対応



美吉野園 園遊会



平成 27 年 4 月 3 日（金）に園遊会が行われました。

午前中は、曇りで暑くもなく、お花見にはちょうど良い天候に恵まれました。綺麗な桜を見ながらの会食は皆さんに喜んで頂けました。午後に入ると雨がポツポツと降り始め、だんだんと雨脚が強くなってきましたが、中止になる前に、無事に終わることが出来ました。残念ながら雨により参加できなかった施設もありました。

また雨が降ると桜も少しずつ散り始め、春から夏に向かう、足音のようにも思います。



地域貢献委員会 活動報告

見守り・清掃活動

平成 27 年 2 月 6 日（金）15：30～

希望ヶ丘小学校区（北野台住宅街）

肌寒い中ではありましたが、総勢 10 名 2 コースに分かれて、見守り・清掃活動を行いました。2 月には隣の県で悲しい事件があり、参加した職員も、いつも以上に見守りの気持ちを胸に取り組みました。今年度は悲しい事件が起こらぬように、少しでも子ども達が安心して過ごせることを願いつつ、これからも皆様の「正義のまなざし」をお願いしておきます！
26 年度、活動にご協力下さった方々、どうも有難うございました。また、気持ちを新たに頑張っていきましょう！

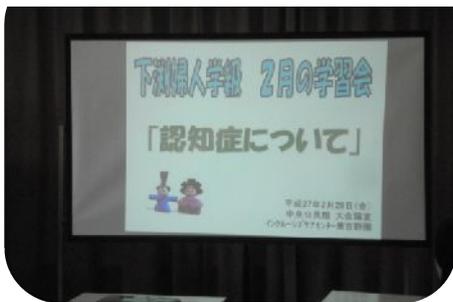


出前講座 「下淵婦人学級」

平成 27 年 2 月 20 日（金）13：30～15：00

中央公民館にて

昨年度の出前講座が好評だったとのことで、再び下淵婦人学級の皆様よりご依頼を頂きました。「認知症について」をテーマに、インクルーシブケアセンターの職員が親しみやすい内容で色々とお話しを致しました。参加して下さいました 14 名の皆様より多くの拍手を頂き、大変嬉しく思っております。次回もどうぞよろしくお願い致します。



出前講座 「サロン香梨」

平成 27 年 3 月 15 日（日）10：30～12：00

香梨台地区集会所にて

今回も講座依頼を頂き、「認知症について」のお話しをさせて頂きました。皆様熱心に耳を傾けて下さり、感謝しております。血压測定も行ない、喜ばれましたヨ。



第83回物故者追悼法要



平成27年3月17日(火)、イーストホールにおいて物故者追悼法要が執り行われました。今年が開園以来、今までにお亡くなりになった2,309名の方々と、この一年間に美吉野園でお亡くなりになった40名の方々のご冥福をお祈りし、追悼の意を捧げました。

ご来賓の皆様・ご家族の皆様におかれましてはご多忙の中ご臨席を賜り、まことにありがとうございました。またご法中様におかれましては仏事何かとお忙しい中、ご読経をありがとうございました。

みなさまからのご寄附について

※平成 27 年 1 月～3 月中に美吉野園へ寄附をいただいた方々

吉野北組仏教婦人会連盟 代表 鍵谷 美江子 様	20,000 円	和菓子雀堂 菊本 豊 様	5,000 円
中川 一彦 様	100,000 円	上本 文子 様	3,000 円
銭谷 欣吾 様	50,000 円	本人様のご都合により、他 18 名の方々の お名前・金額は控えさせていただきます。	
上本 政一 様	30,000 円		

あたたかいご支援ありがとうございます。
ご利用者の質の向上に努め、有意義に
役立たせていただきます。



新規職員のご紹介



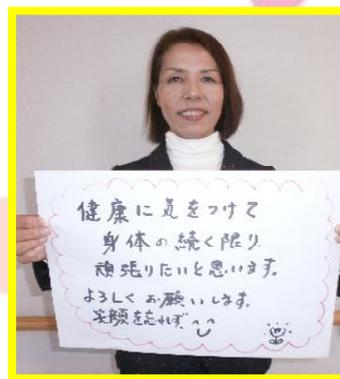
名前：高橋 佳久
所属：特養寮
職種：介護員（常勤）



名前：岡島 優衣
所属：大淀園
職種：介護員（常勤）



名前：東久保 茉里
所属：特養寮
職種：介護員（常勤）



名前：尾崎 陽子
所属：大淀園
職種：診療所（常勤）

○平成27年度事業計画

○平成27年度 資金収支予算 (平成27年4月1日～平成28年3月31日)

単位:千円

勘定科目	本年度	前年度	比較増減	本年度拠点別予算額内訳								備考
	予算額	補正予算額		本部 拠点区分	老人寮 拠点区分	特養寮 拠点区分	吉野学園 拠点区分	わーくさぼー とPono(吉野 学園拠点)	大淀園 拠点区分	インクルーシブ 拠点区分		
収入 経常活動収入①	2,186,354	2,091,427	94,927	4,382	300,381	871,347	258,544	109,210	565,139	77,351	介護保険事業収入 障害福祉サービス 等事業収入 老人福祉事業収入 就労支援事業収入 借入金利息補助金	
支出 経常活動支出②	2,082,415	1,959,014	123,401	17,900	287,019	833,435	225,368	102,881	539,425	76,387	人件費支出 事業費支出 事務費支出等	
経常活動資金収支差額 ③=①-②	103,939	132,413	△ 28,474	△ 13,518	13,362	37,912	33,176	6,329	25,714	964		
収入 施設整備等収入④	45,611	129,621	△ 84,010	0	16,192	29,419	0	0	0	0	施設整備等補助金収入 (大淀町32,166千円) (天川村7,738千円) (黒滝村6,713千円)	
支出 施設整備等支出⑤	169,681	399,200	△ 229,519	0	17,484	89,139	5,382	768	56,463	445	固定資産取得支出 設備資金借入金元金 償還支出 大淀臨診費支出 フィッスネス債務の返 還支出	
施設整備等資金収支差額 ⑥=④-⑤	△ 124,070	△ 269,579	145,509	0	△ 1,292	△ 59,720	△ 5,382	△ 768	△ 56,463	△ 445		
収入 その他の活動収入⑦	123,126	304,985	△ 181,859	14,018	0	62,074	0	0	47,034	0	積立資産取崩収入 拠点区分間繰入金収 入	
支出 その他の活動支出⑧	84,018	282,016	△ 197,998	0	10,386	36,750	25,789	23	11,070	0	積立資産支出 拠点区分間繰入金支 出	
財務活動資金収支差額 ⑨=⑦-⑧	39,108	22,969	16,139	14,018	△ 10,386	25,324	△ 25,789	△ 23	35,964	0		
予備費⑩	18,977	36,146	△ 17,169	500	1,684	3,516	2,005	5,538	5,215	519		
当期資金収支差額 ⑪=③+⑥+⑨-⑩	0	△ 150,343	150,343	0	0	0	0	0	0	0		

前期末支払資金残高⑫	632,259	782,602	△ 150,343	42,356	65,135	266,337	74,803	17,277	160,152	6,199	
当期末支払資金残高⑬+⑫	632,259	632,259	0	42,356	65,135	266,337	74,803	17,277	160,152	6,199	

※詳細につきましては美吉野園で閲覧できますので、ご希望の方はお申し出ください。

○平成27年度年間行事

月	区分	要領	対象				
			老	特	吉	Pono	大
4	園遊会	さくら広場	○	○	○	○	○
	家族昼食会	食事会		○			
5	障害者スポーツ大会	卓球・陸上競技			○		○
	ハイキング	近隣へ				○	
	皐月まつり	さくら広場	○				
	地藏尊祭	地藏尊	○	○	○	○	○
	日帰り旅行	希望者					○
6	ときめきプラン	小グループにて実施			○		
	ときめきプラン	小グループにて実施			○		
	開園記念昼食会	さくらホール					○
	障害者スポーツ大会	フライングディスク			○		○
	家族昼食会	食事会			○		
7	レクリエーション	イーストホールにてミニ運動会	○				○
	ハイキング	児童・生活介護班[わーくさぼーとPono]			○	○	
	七夕祭り	レクリエーション	○	○	○	○	○
	花火大会	花火見学	○				○
	外出支援	生活介護班(小グループで実施)				○	
	臨海訓練	児童			○		
	お盆・共同作業	墓地掃除・仏具磨き外	○				

月	区分	要領	対象				
			老	特	吉	Pono	大
8	納涼大会	地域交流(さくら広場)	○	○	○	○	○
	プール	養護学校プール、					
		橋本市民プール(生活介護班[わーくさぼーとPono])			○	○	
	大淀町ふるさと祭り	地域交流と社会参加				○	
	花火鑑賞	玄関駐車場					○
	ときめきプラン	小グループにて実施			○		
	バーベキュー	生活介護班				○	
ハイキング	児童			○			
9	日帰り旅行	希望者					○
	長寿式	イーストホール	○	○			
	秋祭り	作業棟にて実施(生活介護班[わーくさぼーとPono])				○	
	ときめきプラン	小グループにて実施			○		
	幼稚園交流会	大淀東部・西部幼稚園交流	○				
	ハイキング	児童・就労継続B型[わーくさぼーとPono]			○	○	
10	延明保育園運動会招待	平畑運動公園	○				
	花吉野延明保育園運動会招待	平畑運動公園	○				
	大淀中学校運動会招待	大淀中学校	○				
	ときめきプラン	小グループにて実施			○		
	ハイキング	生活介護班[わーくさぼーとPono]				○	
	一泊旅行	希望者一泊旅行		○			
	昼食会	さくらホール					○
	運動会	さくら広場、平畑運動公園[わーくさぼーとPono]	○	○	○	○	○
吉野学園駐車場[吉]、さくらホール[大]							
11	文化祭	イーストホール	○	○	○	○	○
	大淀町文化祭	大淀町あらかしホール	○	○			
	日帰りバス旅行	保護者会主催			○		
	職業体験	大淀中学校	○			○	○
	ハイキング	グループ別にて実施		○	○		
12	餅つき	さくら広場	○	○	○	○	○
	忘年会	イーストホール・各ホール・さくらホール	○	○		○	○
	クリスマスパーティー	各ユニット			○		
	人権フェスティバル	大淀町あらかしホール		○		○	○
	ボーイスカウト交流会	餅つき等			○		
	共同作業	墓地掃除・仏具磨き外	○				
	ときめきプラン	小グループにて実施			○		
1	新年会	各施設実施	○	○	○	○	○
	初詣	檀原神宮	○	○		○	○
	とんど	さくら広場	○	○	○	○	○
2	節分	イーストホール・各ホール・作業棟	○	○	○	○	○
	延明保育園生活発表会招待	あらかしホール	○				
	花吉野延明保育園生活発表会招待	あらかしホール	○				
3	物故者追悼法要	イーストホール	○	○			
	ひな祭り	訓練棟・各ホール (吉)児童			○	○	○
	ときめきプラン	小グループにて実施			○		
	延明保育園卒園祝い	延明保育園・花吉野延明保育園	○				
	親睦会	年金活用、各グループにて				○	
	卒業生を祝う会	児童			○		
ふれあいの集い	大淀町ボランティア協議会					○	
通年	生きがい支援	個別、グループにて	○				
	衣類購入	1人、年1回	○				

美吉野園駅伝部（金剛葛城山下一周駅伝）



編集後記 ちょっとひとりごと...

駅伝部の皆さん頑張って走っています。

二月にあった金剛葛城山下一周駅伝をメインにトレーニングに励んでいるとの事です。トレーニングの成果もあり、毎年タイムも縮まり初出場の第66回と比べると、約6分早くなり、順位も4位にまでになりました。今後も活動していきますので、ぜひ応援よろしくお願ひします。

目指せ！！東京オリンピック！！

今年は美吉野園内の職員で走り始めた人が多く見られました。私も体を動かさないと、タイムじゃなく、体重がどんどん増えてきた・・・

最後になりましたが、一年間愛読ありがとうございました。（原口）

発行責任者 : 森川 敬介
編集責任者 : 岡 雅義
編集者 : 原口 朋之

社会福祉法人総合施設 美吉野園

〒638 - 0821 奈良県吉野郡大淀町下淵629

TEL 0747 - 52 - 5555

FAX 0747 - 52 - 0575

ホームページ<http://www.miyoshinoen.jp/>

- 養護老人ホーム 老人寮
- 特別養護老人ホーム 特養寮
- 障害者支援施設

併設福祉型障害児入所施設
吉野学園

- 障害者福祉サービス事業
わーくさぼーと Pono
- 障害者支援施設 大淀園
- 美吉野園診療所
- ケアホームさくら
- インクルーシブケアセンター美吉野園

※写真の掲載については、ご本人の了承を頂いております。